## Iniziativa parlamentare Züger Legge sul Controllo federale delle finanze Revisione dell'articolo 15

## Parere del Consiglio federale

del 15 giugno 1992

Onorevoli presidenti e consiglieri,

Conformemente all'articolo 21<sup>quater</sup> capoverso 3 della legge sui rapporti tra i Consigli ci pregiamo sottoporvi il presente parere:

## Parere del Consiglio federale:

Come già la vostra Commissione, anche il nostro Collegio ritiene necessario essere meglio informato sui risultati delle inchieste e dei controlli effettuati dal Controllo federale delle finanze. Visto che il Controllo federale delle finanze è un organo comune delle Camere e dell'Esecutivo, occorre mantenere un certo parallelismo nel modo di trasmissione delle informazioni alla Delegazione delle finanze e al nostro Collegio.

Attualmente la Delegazione parlamentare delle finanze riceve tutti gli incarti relativi agli affari trattati dal Controllo delle finanze. I servizi interessati dell'amministrazione federale ricevono essi pure i rapporti che li concernono. Invece il capo del Dipartimento interessato e il capo del Dipartimento delle finanze sono informati unicamente se il direttore del Controllo federale delle finanze lo ritiene opportuno o quando la Delegazione delle finanze decide di sottoporre un problema specifico al nostro Collegio.

L'iniziativa parlamentare Züger prevede di porre rimedio a questa situazione imponendo l'obbligo al Controllo federale delle finanze di informare il capo del Dipartimento interessato e, come sinora, il capo del Dipartimento delle finanze. L'iniziativa prevede altresì l'obbligo di informare il presidente o il vice-presidente della Confederazione nei casi che riguardano il Dipartimento delle finanze, il che ci sembra senz'altro giustificato.

1992 - 439 669

La Commissione propone peraltro di limitare l'informazione dei capi di Dipartimento interessati ai soli casi nei quali il Controllo federale delle finanze constata anomalie o lacune aventi un'importanza fondamentale o di particolare rilievo finanziario. Possiamo aderire a questa proposta.

15 giugno 1992

In nome del Consiglio federale svizzero:

Il vicepresidente, Ogi

Il cancelliere della Confederazione, Couchepin

5263

## Iniziativa parlamentare Züger Legge sul Controllo federale delle finanze Revisione dell'articolo 15 Parere del Consiglio federale del 15 giugno 1992

In Bundesblatt

Dans Feuille fédérale

In Foglio federale

Jahr 1992

Année Anno

Band 5

Volume Volume

Heft 36

Cahier

Numero

Geschäftsnummer 90.268

Numéro d'affaire

Numero dell'oggetto

Datum 08.09.1992

Date

Data

Seite 669-670

Page

Pagina

Ref. No 10 117 166

Das Dokument wurde durch das Schweizerische Bundesarchiv digitalisiert.

Le document a été digitalisé par les. Archives Fédérales Suisses.

Il documento è stato digitalizzato dell'Archivio federale svizzero.